



***Ganz
frisch***

Vereinsnachrichten 2015



**Neu im SVS:
Cheerleading für
Kinder**

 **Sparkasse
Südholstein**

Der SVS dankt allen Freunden und Förderern!





Liebe Sportfreunde in und um Schmalensee,

wieder haben wir eine kleine Broschüre erstellt, mit der wir Ihnen den SV Schmalensee mit seinem sportlichen Angebot vorstellen möchten.

Im SV Schmalensee haben wir derzeit 250 Mitglieder. Sie verteilen sich auf die Abteilungen Fußball, Badminton, Tischtennis, Gymnastik, Skat, Lauftreff, Kinderturnen, Group Fitness und das Eltern-Kind-Turnen. Mit der Cheerleading-Gruppe für Kinder konnten wir eine völlig neue Sparte etablieren. Damit können wir speziell für Kinder mit den Kinderturngruppen, dem Eltern-Kind-Turnen und dem Jugendfußball sehr viel anbieten.

In der Fußballabteilung wurde im Juli letzten Jahres eine Spielgemeinschaft mit dem TSV Quellenhaupt Bornhöved gebildet. Dabei stellt der SVS das Gros der zweiten Mannschaft, wobei die SG alle Herrenmannschaften einschließt. Die Zusammenarbeit mit dem TSV Quellenhaupt funktioniert sehr gut und soll auch in der kommenden Saison fortgeführt werden.

Mit dem TV Trappenkamp konnte ebenfalls eine Zusammenarbeit vereinbart werden, so dass nun SVS-Mitglieder kostengünstig die Angebote der Tanzsparte bzw. Tanzsportabteilung des Nachbarvereins wahrnehmen können.

Neben unseren sportlichen Aktivitäten leistet der SVS mit der Organisation verschiedener Veranstaltungen seinen Beitrag zum Dorfleben.

Das Boßeln und die Osterveranstaltung (in Zusammenarbeit mit dem Vogelschießer- und Verschönerungsverein) sind ein fester Bestandteil des Dorfkalenders.

Der Knicklauf, der in jedem Jahr Ende März in Schmalensee stattfindet, ist unter Läufern aus Schleswig-Holstein und darüber hinaus ein Geheimtipp. Auch in diesem Jahr nahmen wieder über 200 Sportlerinnen und Sportler daran teil.

Zu guter Letzt möchte ich nicht versäumen, auf unsere runderneuerte Internetseite hinzuweisen. Auf <http://svschmalensee.de/> erhalten Sie viele weitere Informationen über unseren Verein und vor allem die aktuellen Trainingszeiten unserer Sparten.

Sollten wir durch einen Artikel in diesem Heft oder auf der Homepage Ihr Interesse an einer Sportart oder Veranstaltung geweckt haben, so schauen Sie einfach vorbei. Sie sind herzlich willkommen!

Henning Pape, 1. Vorsitzender





Das Laufjahr 2014 begann mit dem Silvesterlauf 2013 im Trappenkamper Wald.

Die Teilnehmer aus Stocksee, Garbek, Trappenkamp, Rickling, Negernbötel und Schmalensee trafen sich im Sportlerheim, um das alte Jahr zu beenden bzw. das neue Laufjahr mit einem gemeinsamen Frühstück zu beginnen.

Hier wurden dann die ersten Anmeldungen zum Knicklauf 2014 entgegen genommen.

Bei schönem Wetter gingen dabei 259 LäuferInnen auf die Knicklaufstrecke. Ein toller Erfolg, der ohne die vielen Helfer nicht möglich wäre.

Unser Marathoni Rolf Goy hat wieder ein erfolgreiches Jahr vollbracht. Mit über 1.600 gelaufenen Kilometern hat er 2014 seine Sohlen ziemlich platt gelaufen.

Am 22. März 2015 wurde die 13. Auflage des Knicklaufs wiederum zur gelungenen Sache. Exakt 200 Finisher zählte dieser Wettbewerb, der in der Segeberger Läuferzene den Auftakt der Wettkampfsaison bildet. Sieger des Hauptlaufs wurde Uwe Schimkus von der LG Neumünster. 34:13 Minuten benötigte der Läufer der Altersklasse M45 für die 9,5 Kilometer. Im Schnupperlauf über 4,5 Kilometer setzte sich Lars Martensen (TSV Quellenhaupt; 18:59 Min.) an die Spitze. Bei den Walkern / Nordic Walkern gewann auf der 4,5 Kilometer-Strecke Jens Wriedt (Lady Fit Kappeln; 32:47 Min.). Einen Sieger gab es aus den Reihen des SVS: Jannis Nagel gewann souverän den Lauf auf der 1,9 Kilometer langen Zwergenmeile. 9:36 Minuten betrug seine Zeit.

Peter Kruse



Auf ging's: Rund 200 Laufbegeisterte rannten 2015 über die Knicklauf-Strecke

Jannis Nagel, SVS

Hamburg-Marathon 2015:

Rolf Goy und Peter Kruse haben am 26. April erfolgreich am Hamburg-Marathon teilgenommen. Rolf absolvierte die 42,195 Kilometer innerhalb 4:26 Stunden; für Peter wurde die Uhr nach fast genau 5 Stunden angehalten.



 MALERARBEITEN

 TAPEZIERARBEITEN

 WÄRMEDÄMMUNG

 SCHIMMELSANIERUNG



AM RINGREITERPLATZ 1A | D - 24638 SCHMALENSEE | TEL: 04323 / 74 43
EMAIL: [INFO@MALER-BUCHHOLZ.DE](mailto:info@maler-buchholz.de) | [WWW.MALER-BUCHHOLZ.DE](http://www.maler-buchholz.de)

Group Fitness



Am 09.01.14 sind wir wie immer motiviert in dieses Sportjahr gestartet. 70 Kurstage mit jeweils 1 ½ Stunden hatten wir in 2014. Wer also montags zum Pilates und donnerstags zu „Just Move“ und dem Muskelkurs regelmäßig erschienen ist, hat demnach ein sehr sportliches Jahr gehabt. Ich freue mich sehr darüber, dass die Kurse stetig wachsen und die meisten sehr regelmäßig teilnehmen, einige besuchen auch beide Kurstage.

Das bestärkt also mal wieder unser Projekt, diese Kurse im Zusammenschluss vom SV Schmalensee und dem TSV Quellenhaupt stattfinden zu lassen.

Montags geht es beim Pilates etwas ruhiger, aber nicht unbedingt weniger anstrengend zu. Seit den Osterferien bis zu den Weihnachtsferien konnten wir in Bornhöved die Hallenzeit von 20:15 – 21:45 Uhr im hinteren Drittel der großen Sporthalle nutzen. Der „Pilates-Montag“ ist genau das Richtige für einen Start in eine neue Woche. Mit bewusster Atmung und Zentrierung der Körpermitte lassen sich die Bewegungen fließend ausführen und stärken somit besonders die Rumpfmuskulatur für eine bessere Körperhaltung. Damit lassen sich z.B. auch Rückenschmerzen entgegenwirken. Donnerstags sind wir in Schmalensee in der Turnhalle von 20:00 – 21:30 Uhr. Bei „Just Move“ kommt man zu motivierender Musik ordentlich ins Schwitzen. Ab 21:00 Uhr müssen sich dann die Muskeln beim Muskelkurs noch einmal verstärkt anstrengen.

Es wird nie langweilig bei uns. Am 15.12.2014 beendeten wir traditionell, zumindest inoffiziell, unser Sportjahr bei der Fahrt mit dem Bus zum Weihnachtsmarkt nach Kiel. Nach dem einen oder anderen Heißgetränk stärkten wir uns in diesem Jahr im Ratskeller beim zünftigen Essen, bevor es mit dem Bus dann wieder zurückging. Am 18.12.2014 beendeten wir dann auch offiziell das Sportjahr. Mit 15 Teilnehmern verbrannten wir im Voraus die Weihnachtssünden-Kalorien. Ich bin gespannt, ob jemand von Euch an die 70 Kurstage in diesem Jahr herankommen kann!

Christina Ritter

Prange'sche Buchhandlung	Buchhandlung
Wolfgang Arlt	Lotto - Toto
	Schreibwaren
	Zeitschriften
	Wolfgang Arlt
	Kuhberg 1
	24619 Bornhöved
	Telefon: 04323 6224
	Telefax: 04323 6913



Bestattungsinstitut
Hünemörder

Kronberg 21
24619 Bornhöved
Telefon 043 23 / 62 83
www.huenemoerder-bestattung.de



EDEKA

GOTHMANN, Der IST GUT-MANN!

aktiv markt

Kieler Tor 42 · 24619 Bornhöved · Tel. 043 23/90 04 57 · Fax 458

**Wir sind Ihr kompetenter Partner
in Sachen Qualität und Frische:**

EDEKA Gutfleisch · Obst & Gemüse täglich frisch vom Großmarkt
5 x in der Woche Mittagstisch · Internationale Käsespezialitäten
unsere EDEKA-Exklusiv-Marken helfen Ihnen beim Sparen.

Öffnungszeiten
Täglich von 7:00 – 21:00 Uhr

BESSER EINKAUFEN! WENN ANDERE SCHLAFEN, SIND WIR SCHON FÜR SIE DA.
JEDEN MORGEN AB 7.00 UHR GEÖFFNET!

Skat



Regelmäßig einmal im Monat am 1. Sonntag treffen sich die Skatspieler zu einem kleinen Skatturnier im Gasthof Voß in Schmalensee. Beginn ist stets um 19 Uhr.

Änderungen des Termins werden rechtzeitig bekanntgegeben.

In lockerer Atmosphäre werden an 3er-Tischen 48 und an 4er-Tischen 64 Spiele gespielt.

Der Einsatz beträgt 4 €, die besten drei Spieler bekommen einen Geldpreis. Die Ergebnisse des Jahres werden addiert, um die Jahressieger zu ermitteln. Im Jahr 2014 waren es Kay-Uwe Jensen, Jörn Saggau, Lutz Wichmann und Frank Radloff. Am Jahresende gibt es eine gemütliche Weihnachtsfeier mit anschließendem Preisskat. Auch Spieler, die nicht an jedem Skatabend teilnehmen können, sind willkommen. Infos bei Peter Rutz 04557-981930 oder Wolfgang Hahne 04323-6222

Peter Rutz



Jahresbeste 2014: v. l. Frank Radloff, Kay-Uwe Jensen, Jörn Saggau mit Spartenleiter Peter Rutz





Landgasthof Voß

Wir bieten Ihnen eine hervorragende „Holsteiner Küche“ und leckere Fischgerichte. Gern richten wir auch Ihre Familienfeier bis zu 130 Gästen aus.



Unsere Ferienwohnungen liegen direkt am Schmalensee, nahe an Badestelle und Kinderspielplatz.



Dorfstr.13
24638 Schmalensee
Tel.: 043 23/6304 o. 6898
Fax: 043 23/8028 10

Öffnungszeiten:
Dienstag bis Freitag ab 17.00 Uhr
Samstag und Sonntag ab 11.30 Uhr
warme Küche bis 22.00 Uhr

Ihre Gesundheit liegt uns am



Königlich-privilegierte
Apotheke

Dr. M. Prokopek
Kieler Tor 5 * 24619 Bornhöved
Tel. (04323) 6322 Fax.: (04323) 6521

Gymnastik



In der Gymnastik werden Kraft, Beweglichkeit, Lockerheit und allgemeine Bewegungsformen durch Gehen, Laufen, Hüpfen, Federn, Springen und Schwingen in harmonische Bewegungsabläufe entwickelt. Gymnastik bietet so die Möglichkeit der Ausbildung der körperlichen Funktionen. In unserer Gruppe beinhaltet die Gymnastik aber weitaus mehr, so z. B. Zirkeltraining. Es macht Spaß, ist eine optimale Methode zur Verbesserung der Kraftausdauer und trainiert das Herz-Kreislauf-System. Die Übungen sind eine Mischung aus Kraft, Schnelligkeit und Ausdauer, so dass am Ende des Trainings der gesamte Körper und alle Muskelgruppen beansprucht worden sind. Im Sommer begeben wir uns häufig in die Natur zum Walken. Wer also Lust hat, unserer Gruppe beizutreten, ist herzlich willkommen. Unter der Leitung von Heidi Hartz aus Kalübbe trainieren wir schon seit gut 25 Jahren einmal wöchentlich am Dienstagabend.

Waltraud Detlof

mw music

www.DJMW.de

finest professional entertainment



Hochzeiten Großveranstaltungen Moderationen PA-Verleih Tanzbälle

Inhaber: Marc Wilske Steigkoppel 9 24601 Wankendorf
marc@DJMW.de www.DJMW.de 0173-40 21 899

WILLENBERG COMPUTERSYSTEME



Microsoft
Handelspartner

Vor-Ort-Service

Individualprogrammierung

DSL- und Netzwerkwartung

Wartung u. Reparatur jeglicher Hardware

Am Alten Markt 11
24619 Bornhöved

info@will-comp.de

Tel: 04323 8279
04323 8281

Fax: 04323 8262

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 9:00 -18:00
Sa. 10:00 - 13:00

COMPUTER DRUCKER SOFTWARE SERVICE

Fußball



Die Saison 2013/2014 war, wie die Jahre zuvor, geprägt von Personalsorgen. Dieses Mal allerdings fast während der gesamten Rückserie. So mussten einige Spiele aufgrund von Verletzungen und mangels Ersatzspielern in Unterzahl zu Ende geführt werden. Einige Begegnungen mussten wir sogar von Beginn an unvollständig bestreiten. Dementsprechend konnten nur wenige Punkte gesammelt werden und der Abstieg in die D-Klasse war nicht abzuwenden.

Bereits während der Rückrunde wurde beschlossen, ab der Saison 2014/2015 eine Spielgemeinschaft mit dem TSV Quellenhaupt Bornhöved einzugehen.

Im Zuge dessen übernahm Timo Hoting die Spartenleitung von Lutz Wichmann und Carsten Baumann erklärte sich bereit, Trainer der nun 2. Mannschaft der SG Bornhöved/Schmalensee zu werden. Kai Wagner steht uns nach wie vor als Betreuer und Spieler zur Verfügung. Unterstützt wird er von Carsten Meyer, der auch für den Platzbau verantwortlich ist.

	AUTO	ANHÄNGER	TRANSPORTER
	• Autoglas • Achsvermessung • Anhängerkupplungen • Unfall-Instandsetzung • Motoren-Technik		• Klimaanlage • Elektr. Diagnose • Wartung gem. Herst. • HU/AU • Reifen/Felgen
	Arndtstraße 5-7 · Tel.:043 23/8058 202		

Die Spielgemeinschaft umfasst die Herren- und Alt-Herrenmannschaften beider Vereine. Über Personalmangel können wir nun nicht mehr klagen. Bei guter Besetzung können gar nicht alle Spieler auflaufen. Wenn die 1. Mannschaft genügend Spieler hat, wird hier auch die Gelegenheit genutzt, Akteuren, die dort nicht zum Zuge kommen, in der 2. Mannschaft Spielpraxis zu geben. Als ein Highlight konnte unsere „Schmalenseer“ Zweite den stark aufspielenden Tabellenführer aus Kisdorf schlagen. Die erste Mannschaft kämpft kurz vor Saisonende um die Meisterschaft in der Kreisliga und konnte am 26. April Fetihspor Kaltenkirchen von der Tabellenspitze verdrängen. Die Zusammenarbeit mit dem TSVQ trägt Früchte und funktioniert bereits in der ersten Saison sehr gut. Daher wurde zwischen den Verantwortlichen vereinbart, dass die Spielgemeinschaft in der kommenden Spielzeit fortgeführt werden soll.

Timo Hoting



PETER RUTZ

a c c e s s o i r e s



Sven Krause

Fliesenverlegung

Dorfstraße 27a
24601 Belau

Tel.: 04323 80 48 25

Mobil: 0151 20 777 377

Email: info@fliesenverlegung-krause.de

www.fliesenverlegung-krause.de





Straf- und Verkehrsrecht

Die Land-Anwältin

Dipl. iur. Tina Julke · Rechtsanwältin

Trappenkamper Weg 3 · 24619 Tarbek

Tel: 04323 / 98 33 711



Hippo  NOMICS
Computersysteme

Sebastian Hippe

Fachinformatiker f. SI

Trappenkamper Weg 3 · 24619 Tarbek

Tel. 04323 / 80 32 01 · Fax 04323 / 80 32 02

GreenOffice/Bürotechnik · Telekommunikation/VoIP · IT Systemlösungen

Fußball – E-Jugend

Auf ein wieder ziemlich starkes Jahr können unsere Jungs zurückblicken.

In der Rückrunde 2013/14 wurde noch mit einer F-Jugend- und einer E-Jugendmannschaft gespielt. Wir entschieden uns, in die Saison 2014/2015 nur noch mit einer E-Jugend zu starten, weil der Jahrgang für eine F-Jugend nicht stark genug war. Besonders stolz sind wir auf unseren jüngsten Spieler Jannis Biester (Geburtsjahrgang 2006), den wir mit hochgenommen haben in die E-Jugend, da keiner zurückgelassen werden sollte. Er hielt sehr gut mit den „großen Spielern“ mit und schoss auch schon ein paar Tore. Unsere Torjäger bleiben auch in dieser Saison Fabian Fritz, Levin Stölten und Momme Theen. Nicht zu vergessen ist Thorge Siebelts, der unseren Kasten immer schön sauber hält und der Mannschaft schon manches Mal den „Hintern gerettet“ hat. Leider mussten wir uns von 2 Spielern verabschieden, Rene Becker und Mika Theen, da diese in die D-Jugend aufsteigen mussten. Dafür konnten wir auch in diesem Jahr einige neue Spieler gewinnen. Zur Herbstferienzeit mussten wir uns auch vom F-Jugendtrainer Ronny Spann verabschieden, der aus privaten Gründen nicht mehr weitermachen konnte. Wir wünschen ihm alles Gute! Gleichzeitig freuen wir uns sehr über die Rückkehr von Stefan Theen, der sich sofort wieder zur Verfügung gestellt hat, um unsere Jungs gemeinsam mit Nico Freier zu trainieren. Somit ist unser Trio wieder komplett und wir sind froh, dass Nico unsere Jungs so fit gemacht hat. Die Mannschaft ging mit einem starken dritten Tabellenplatz in die Winterpause. Ein herzliches Dankeschön an Ronny und Stefan für die tolle Betreuung sowie an Nico Freier, der den Jungs einen nicht immer leichten, aber richtigen Weg zeigt, jedoch auch dafür sorgt, dass sie nicht den Kopf in den Sand stecken. Ich hoffe sehr, Euch auch im nächsten Jahr in unserem Trio zu behalten.

Nina Fritz, Betreuerin und Organisatorin der F-Jugend



Erfolgreiche Nachwuchskicker: Das E-Jugendteam als Drittplatzierter nach dem erstmals ausgetragenen SVS-Turnier in Bornhöved

Ausblick Jugendfußball:

Unsere Fußballsparte sucht für die Saison 2015/16 Spieler der Geburtsjahrgänge 2004 und 2005. Mit ihnen soll eine neue D-Jugendmannschaft entstehen. Interessierte können gerne mit Mannschaftsbetreuerin Nina Fritz (Tel. 04557 981876) oder Spartenleiter Timo Hoting (Tel. 0151 27559450) Kontakt aufnehmen. Alternativ bietet sich das Training freitags von 16:00 bis 17:30 Uhr auf dem Schmalenseer Sportplatz zum spontanen Reinschnuppern an. Darüber hinaus freut sich auch unsere E-Jugend auf Verstärkung durch Spieler, die im Jahre 2006 geboren wurden.



KIRSCHENHOLZ

entdecken, erleben, genießen

Und nach dem Sport ins
KIRSCHENHOLZ
Leichte Speisen und
frisches Bier!

- Achtung -
Hier gibt's Geschmack!

Di - Fr ab 11 Uhr • Sa, So- und Feiertags ab 10 Uhr - Montag Ruhetag

www.kirschenholz.de

Hauptstraße 4 • 24637 Schillsdorf • 04394 / 309

Restaurant Café Saal-Betrieb Catering Hofladen Brauerei Urlaub



Paukensclag: FC Rot-Weiß Saxonía löst sich auf!

Diese Schlagzeile hat Gewicht, denn mit Ablauf der Saison 2014/2015 löst sich der erste Jugendfußballclub des Kreises Segeberg, FC Rot-Weiß Saxonía, nach 10 Jahren mehr oder weniger erfolgreicher Jugendarbeit auf.

Zunächst als Jugendspielgemeinschaft von den Stammvereinen TSV Bornhöved, TV Trappenkamp, TSV Wankendorf und SV Schmalensee gebildet, entwickelte sich bald ein richtiges Vereinsgebilde, dessen Vorstand aus Vertretern der vier Klubs gebildet wurde. Rasch marschierten Saxonía-Mannschaften von der Kreis- in die Verbandsebene bis in die Schleswig-Holstein-Liga. Kreispokalwettbewerbe und Hallenkreismeisterschaften wurden gewonnen. Größte Erfolge waren der Gewinn der Landes- und Norddeutschen Meisterschaft im Futsal durch die B-Junioren 2010/11 unter Trainer Torsten Block, der mit dieser Mannschaft auch Meister der Verbandsliga Süd wurde. Lothar Rath und die A-Junioren 2012/13 wurden im Futsal auf Landes- und Norddeutscher Ebene jeweils Vizemeister.

Stets war die sportlich erfolgreiche Jugendarbeit von teils großen Schwierigkeiten in der Vorstandsarbeit begleitet. Ruth Griese, Saxonía-Kassenwartin aus den Reihen des SVS, stand ein Mal sogar allein da, als mehrere Funktionäre die Brocken hingeworfen hatten. Der Verein rappelte sich aber immer wieder auf und die Stammvereine schafften es mal mehr und mal weniger, ihre eigenen Interessen ruhen zu lassen.

Nachdem der TV Trappenkamp bereits seine Mitarbeit aufgegeben hatte und sich im Spielerbereich Lücken auftaten, wurde ein Blick über den Tellerrand notwendig und mit dem VfR Neumünster eine SG eingegangen. Deren A- und B-Junioren spielen augenblicklich um die Titel in ihren Verbandsligen eine gewichtige Rolle. Die C-Junioren kicken in einer SG mit dem SV Bokhorst. Im Bereich unterhalb der drei Saxonía-Altersklassen hatte sich vor einigen Jahren eine erfolgreiche SG zwischen Wankendorf und Bornhöved etabliert. Diese soll nun einen Teil des Saxonía-Erbes antreten.

Für den SVS bedeutet das Ende von Saxonía das Ende eines spannenden, manchmal zu spannenden, aber auch lehrreichen Experiments, das uns mit unseren Nachbarvereinen enger hat zusammenrücken lassen. Im Männerfußball ist die SG Bornhöved/Schmalensee ganz sicher ein Ergebnis der positiven Zusammenarbeit gerade mit unseren Bornhöveder Sportfreunden. Viele Vereine und Spielgemeinschaften haben immer wieder neugierig geschaut, was da im Segeberger Nordkreis möglich geworden war. Häme hat es bisher nicht darüber gegeben, dass der Versuch am Ende eingestellt wird – gescheitert ist er nämlich nicht.

Christian Detlof

BILDER ECKE

JHV 30.01.2015:
Goldene Ehrennadel
des SVS für
Bernhard Buchholz



Knicklauf –
Marcus
Langer, unser
ehemaliger
Schriftführer,
im Ziel



Andre Wulf



Cheerleading – Meta (von links)
und Mona Mühlenberg, Jette Pape



Brennball-Spaß



Julia Jens wirft die Boßelkugel



Osterfeuer-Zündler



Sportabzeichen-fleißige
Familie Mühlenberg – vom
Kreissportverband geehrt



Startschuss zur Ostereier-Suche

Bäckerei - Konditorei - Stehcafé



Renner

GmbH

wenn's was Gutes sein soll

Am Alten Markt 13, 24619 Bornhöved, Tel. 0 43 23 / 64 41 - Fax 82 08

**Zum Sport gehört auch
die richtige Ernährung.**

**Dafür backen wir herzhaftes
Vollkornbrot und nahrhafte
Mehrkornbrote.**

Bäckerei Renner – wenn's gut schmecken soll.

HONDA
The Power of Dreams

UNENDLICH VIEL SUV.

KRAFTVOLLER. SPARSAMER. SICHERER.
DER NEUE **CR-V**



Unser Aktionspreis:
CR-V 2.0i Comfort 2WD
ab **22.990,- €**

JETZT PROBE FAHREN!

 Kraftstoffverbrauch CR-V 2.0 i Comfort, 2 WD
in l/100 km: innerorts 8,9 l; außerorts 6,2 l; kombiniert 7,2 l
CO₂-Emission in g/km: 168 g Energieklasse D. Abb. zeigt Sonderausstattung.

Honda Eisenacher

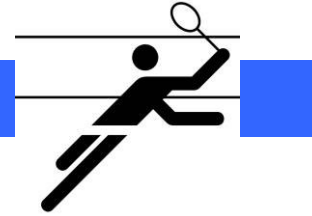


Honda Eisenacher GmbH & Co. KG
Segeberger Landstraße 65
24619 Bornhöved
☎ 0 43 23 / 60 61 • Fax 77 56
E-Mail: Eisenacher.Honda@t-online.de
www.honda-eisenacher.de

*mehr als nur
ein Partner!*

- Karosserie-Fachwerkstatt
- Reparaturen aller Fabrikate
- individuelle Lösungen
und Beratung

Badminton



Die Badmintonsparte ist fast in der Hand vieler Tarbeker Spielerinnen und Spieler. Schmalenseer machen sich derzeit etwas rar und in unserer Halle ist noch Platz. Gäste sind uns jederzeit willkommen, der kommissarische Spartenleiter Peter Kruse kann häufig Besucherspieler begrüßen.

Deutsches Sportabzeichen



Laufen, Schwimmen, Stoßen, Werfen, Springen, Radfahren – die Möglichkeiten, die eigene Fitness unter Beweis zu stellen, sind vielfältig. Im SVS stehen mit Ute Mühlenberg, Frauke Pape, Peter Kruse und Christian Detlof vier Prüferinnen bzw. Prüfer bereit, mit Interessierten zu trainieren und ihnen die Leistungen abzunehmen. Wir bieten zentrale Termine mit möglichst vielen Teilnehmern an, sind aber auch für Kurzentschlossene verfügbar. Die Absolventen eines jeden Jahres – Große und Kleine – erhalten ihre Sportabzeichen im Rahmen eines tollen Spiel- und Pizzafestes. Achten Sie bitte auf unsere Aufrufe im Blickpunkt.

In Gold haben das Deutsche Sportabzeichen bzw. das Jugendsportabzeichen 2014 erworben: Waltraud Detlof, Anja Christine und Matthias Holtz mit Ilvy und Ben, Christoph Hopp, Maite Jens, Gudrun Knick, Peter Kruse, Franziska und Philipp Meyer, Ute und Frank Mühlenberg mit Mila und Meta, Jannis und Bennet Nagel, Nadia Neubauer mit Ronja und Frida, Frauke und Henning Pape mit Janne und Jette, Margret Siebke, Christina Ritter, Lukas Staubesand und Peter Steffen. In Silber: Mona Mühlenberg und Susanne Nagel. Herzlichen Glückwunsch!

Christian Detlof

Glückliche Sportabzeichenabsolventen des Jahres 2014:



Auch in Zukunft gut beraten.

- + Kfz-Schutz
- + Betriebliche Versicherungen
- + Privater Unfall-Schutz
- + Lebensversicherungen
- + Private Haftpflichten
- + Und vieles mehr

 **Itzehoer**
Versicherungen

... und gut. ✓

Sharina Plambeck Versicherungskauffrau
Am Alten Markt 4, 24619 Bornhöved, Tel. 04323 7355

Beim
Gerätebrennballspielen
zum DSA-
Saisonabschluss
in unserer Sporthalle
haben alle sehr viel
Spaß!



COMPERS
COMPUTER-
PERSONALBERATUNG
GMBH



Berufsbegleitende Fortbildung zur Nachwuchs-Führungskraft im IT-Bereich in 18-24 Monaten

(öffentlich-rechtlicher Abschluss für IT-ler / Meister- / Fachwirtebene)

Förderung über MeisterBAföG möglich (fast die Hälfte der Kosten übernimmt der Staat)

Geprüfter IT- Projektleiter (IHK) Planen und Durchführen von IT-Projekten

Geprüfter IT-Entwickler (IHK) Designen, Entwickeln und Testen von IT-Lösungen

Geprüfter IT-Berater (IHK) Beraten von Kunden zur Analyse und Optimierung von IT-Lösungen

Inhalte u.a:

- IT-Projektmanagement: Initialisierung, Definition, Planung, Steuerung und Abschluss von IT-Projekten, Vorgehensmodelle Projektmanagement
- Personalplanung, Mitarbeiter- und Teamführung, Konfliktmanagement
- Betriebswirtschaft und Qualitätsmanagement in IT-Projekten
- Geschäftsprozessanalysen, ITIL-Prozessmanagement
- Methoden und Werkzeuge für Führungspersonal
- Praktische Umsetzung der erlernten Inhalte durch ein Praxisprojekt im eigenen Unternehmen
- IHK – Abschluss, ggf. Anrechenbarkeit auf Bachelor



Dierk Harder, Geschäftsführender Gesellschafter
040 736064-0 | harder@compers.de www.compers.de

Glinde / Hamburg • Hannover • Berlin





*Seit
über 20 Jahren*

***Direkt am „Mönchsweg“
Fahrrad-Verleih
Mühlenberg***

***Verkauf – Reparatur – Pannenhilfe
Dorfstraße 10 • 24638 Schmalensee
Tel.: 04323-6396 • Fax: 04323-900452
muehlen-raeder@gmx.de***

*Bei einer Ausleihzeit von mindestens 3 Tagen
bringen wir die Räder auch ins Quartier.
" Werksgeschulter Kunden- und Reparaturdienst "
für Räder der deutschen Traditions- und Qualitätsmarken
Göricke und Böttcher*

Kinderturnen



Bei unserer Kinderturngruppe (Kinder ab 4 Jahren) steht der Spaß an der Bewegung im Vordergrund. Die Übungen werden in eine Geschichte integriert, die im Laufe der Trainingsstunde erzählt wird. Dazu bauen wir eine Gerätelandschaft auf, in der die Kids nach Lust und Laune balancieren, klettern, springen oder laufen können. Natürlich gibt es auch Tickerspiele und Übungen mit Bällen. Oftmals werden die Stunden mit einer Runde Gerätebrennball abgeschlossen.

Unsere Turngruppen hatten zuletzt erstaunlich großen Zulauf, so dass wir reagieren: Wir teilen uns neu auf. Ab September gibt es das Eltern-Kind-Turnen mit Nicole und Doreen (Montags 15.30-16.30 Uhr); das Kinderturnen der 4- bis 6-Jährigen mit Claudia (Mittwochs 15.30-16.30 Uhr) und die Gruppe „Rund um den Ball“ für Kinder ab 7 mit Frauke (Dienstags 17-18 Uhr).

Ihre Ansprechpartnerinnen: Frauke Pape, Ute Mühlenberg und Andrea Weinrich



Fischzucht
Volker Christophersen

Forellenweg1
24619 Bornhöved
Tel.: 04323/6294
Mobil: 0177-1461298
www.fischzucht-christophersen.de

**Wir räuchern jeden
Donnerstag+Samstag!**

- Forellen
- Lachsforellen
- Saiblinge
- Karpfen

Öffnungszeiten:

Mo.	Ruhetag
Di.-Fr.	09.00-13.00 Uhr 14.00-18.00 Uhr
Sa.	09.00-13.00 Uhr
So.	10.00-11.00 Uhr

Kinderspielstube



Kinderspielstube „Die Kicherzwerge“

Die Spielstube Schmalensee „Die Kicherzwerge“ besuchen zurzeit 11 Kinder im Alter von 2-5 Jahren. Betreut wird die Gruppe von der Erzieherin Sabine Saggau und der Erzieherassistentin Kerstin Tobis.

An drei Wochentagen (Dienstag – Donnerstag) ist die Spielstube in der Zeit von 8:00-12:30 Uhr geöffnet.

Hier wird den Kindern in familiärer Atmosphäre die Möglichkeit gegeben, Erfahrungen im Zusammenleben einer Gruppe zu sammeln. Dabei werden die Persönlichkeitsentwicklung, das Sozialverhalten, die Sprache, die geistige Entwicklung sowie die Grob- und Feinmotorik gefördert.

Einmal im Monat besuchen die Spielstubenkinder den Trappenkamper Erlebniswald. Dort erleben sie viele Begegnungen mit der Natur und den Tieren des Waldes.

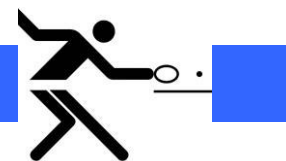
Zudem findet einmal monatlich ein Frühstück statt, das die Kinder gemeinsam zubereiten. Innerhalb des Spielstubenjahres unternehmen wir auch einige Ausflüge. Zum Beispiel besuchten wir eine Zahnarztpraxis in Bornhöved, gingen ins Plöner Marionettentheater, kombiniert mit einer Bahnfahrt, und unternahmen einen Ausflug auf einen Bauernhof.

Die Spielstube bietet den Kindern einen „schonenden“ Einstieg in das „Kindergartenleben“, um sich von ihrer familiären Umgebung zu lösen und sich in eine Gruppe einzuleben.

Sabine Saggau und Kerstin Tobis, Leiterinnen der Spielstube



Tischtennis



Blicken wir auf den Verlauf des Jahres 2014 zurück, so ergibt sich folgendes Bild: Kontinuität unter schwierigen Bedingungen.

Die 1. Herrenmannschaft bestätigte ihre Leistungen aus den vergangenen zwei Jahren. Am Ende der Spielzeit 2013/14 stand das Team (Ralf Neugebauer, Andre Wulf, Life Waldron, Stephan Fester, Bernd Figura und Christopher Brust) erneut auf Platz 3 der 2. Bezirksliga Süd, knapp hinter den Aufsteigern Nusser TSV und SV Schwarz-Weiß Westerrade. Darüber hinaus war Ralf Neugebauer mit einer Bilanz von 27:9 Spielen stärkster Akteur der gesamten Liga in dieser Saison.



Ein deprimierendes Jahr durchlief die 2. Herrenmannschaft (Heinz Goldmann, Nico Keszler, Peter Rutz, Fritz Luttermann, Lars Jeguschke, Maike Rothe, Finn-Niklas Borchers und Helmut Siebke) nach ihrem Zwangsabstieg in die 4. Kreisklasse. Ein ums andere Mal musste die Überlegenheit der Gegner anerkannt werden, am Ende stand für dieses nicht konkurrenzfähige Team der Abstieg mit null Punkten.

Mehrere personelle Entscheidungen im Frühjahr veränderten die Zusammensetzung der Sparte. Christopher Brust zog sich aus persönlichen Gründen vom Spielbetrieb zurück, bleibt seinen Sportfreunden jedoch als „Notnagel“ erhalten. Nach über einem Jahrzehnt im SV Schmalensee verließ uns Heinz Goldmann angesichts fehlender sportlicher Perspektiven in Richtung TV Trappenkamp. Erfreulicherweise gewannen wir mit Marco Bohnensack als Ersatz ein spielstarkes Nachwuchstalente vom SV Schwarz-Weiß Westerrade hinzu. Dieser komplettiert unsere neu formierte 1. Mannschaft als Nummer 6. Innerhalb der 2. Mannschaft herrschte nach zwei enttäuschenden Jahren Einigkeit angesichts weniger permanent verfügbarer Spieler, den Spielbetrieb als 4er-Mannschaft in der 7. Kreisklasse fortsetzen zu wollen.

Am Saisonende 2014/15 steht die 1. Herrenmannschaft mit 17:15 Punkten auf Platz 4 der 2. Bezirksliga Süd. Rückblickend verbaute sich das Team durch zahlreiche Remis den in Reichweite befindlichen 3. Platz. Fünf Unentschieden stehen zu Buche – keine Mannschaft teilte häufiger die Punkte. Auch wenn alle Spieler mit einem Auge die Aufstiegsränge anvisierten, so waren diese nie in greifbarer Nähe. Alle vier Begegnungen mit dem Aufsteiger SSC Hagen Ahrensburg bzw. Zweiten Breitenfelder SV gingen deutlich verloren. Mutmaßlich wird die Liga kommende Spielzeit etwas ausgeglichener sein, sodass vielleicht ein ambitioniertes Ziel erreichbar ist.

Mit geringen Erwartungen blickt die 2. Mannschaft aufs Saisonende. Die Problematik, selten in stärkster Aufstellung antreten zu können, setzt sich fort. Zurzeit stehen 9:31 Punkte und der 10. Platz auf dem Konto. Sollte Fortuna dem Team wohlgesinnt sein, dann wird es sich in der Endabrechnung noch etwas weiter nach vorne schieben.

Zusammengefasst sind wir alle froh darüber, den Spielbetrieb verhältnismäßig reibungslos aufrechterhalten und damit unseren Sport ausüben zu können. Bei einigen ist es die Gesundheit, bei anderen sind es hohe berufliche Anforderungen, die regelmäßige Übungseinheiten sowie Ligaspiele nicht immer ermöglichen. Wir werden auf absehbare Zeit mit diesen Rahmenbedingungen leben müssen, deshalb bleiben wir jederzeit aufgeschlossen für neue Tischtennisbegeisterte, die uns mit Ihrem Können langfristig wieder in eine stabile Erfolgsspur lenken wollen.

Christopher Brust

Nachtrag:

Beim Endrundenturnier um die Kreisrangliste am 26. April 2015 in Fahrenkrug hat die Tischtennispartie des SV Schmalensee ein sehr ordentliches Ergebnis eingefahren. Ralf Neugebauer ist mit Rang 4 der am höchsten notierte SVS-Akteur im Feld der 15 Teilnehmer. Da die beiden Ersten, Christof Brüning und Robin Wernitz (beide Kaltenkirchener TS) an den kommenden zwei Wochenenden nicht verfügbar sind, wird Ralf zusammen mit dem drittplatzierten Michael Fait vom TuS Fahrenkrug den Kreis Segeberg bei den Landesmeisterschaften der Leistungsklassen (3. Mai) und dem Bezirksvorranglistenturnier (10. Mai), jeweils in Elmenhorst, vertreten!

Zurück zur Kreisrangliste: André Wulf wurde Fünfter und Life Waldron blieb in der Endrunde um Platz 9 ungeschlagen. Ein tolles Ergebnis für unseren SVS!



Ralf Neugebauer



Life Waldron

Fenster und Türen

Für Ihr schönes Zuhause



Kurt Starke 

Bauelemente aller Art

Kuhberg 27 · 24619 Bornhöved

Tel. 0 43 23 / 64 54

Fax 0 43 23 / 61 19 · www.Kurt-Starke.de

- Effizient in Wärmedämmung und Schallschutz
- Höchste Qualität und Funktionalität
- Viele Variationen und Farben

BE · · · **SCHÜCO**
BAUELEMENTE Premium Partner



WACKER

HAARSTUDIO • KOSMETIK

 (0 43 23) 79 96

Kieler Tor 1 • 24619 Bornhöved

Eltern-Kind-Turnen



Den größten Teil der Stunden nimmt das freie Spiel der Kinder an den Aufbauten, natürlich mit Unterstützung ihrer Eltern, ein. Nach Vorgaben der Gruppenleiterin bauen die Eltern die Turngeräte auf. Nach dem Prinzip der Psychomotorik können die Kinder an den angebotenen Aufbauten ausprobieren. Die Wahl der Bewegungslandschaften soll den jeweiligen Themenwelten der verschiedenen Entwicklungsstufen der teilnehmenden Kinder entsprechen.

Umrahmt wird das freie Spiel natürlich von einer Begrüßungs- und einer Abschlussrunde, die im Kreis stattfindet. Begrüßungs- und Abschiedslied sind stets gleich. Dazu kommen wechselnde Bewegungslieder zu Beginn, je nach Konzentration der Kinder. Zum Ausklang gibt's Massagespiele. Gern geht die Gruppenleiterin hierbei auf die Wünsche der Kinder ein.

Die Altersstruktur der teilnehmenden Kinder ist breit gefächert (0 – 5 Jahre), dies macht die Wahl der angeleiteten Spiele schwer. Es können nicht alle Teilnehmer in gleicher Weise angesprochen werden. Somit bleibt das freie Ausprobieren der Aufbauten im Mittelpunkt, denn hierbei kann jeder seinem Entwicklungsstand entsprechend explorieren, die „Erlebniswelt Sporthalle“ entdecken und für sich dort positive Erfahrungen sammeln.

Genau so scheint es den Teilnehmern zu gefallen. Es hat sich schnell eine feste Gruppe gebildet, die stetig wächst. Alle neuen Gesichter, die zum Schnuppern kamen, sind wiedergekommen. Die Resonanz war sehr gut.

Trotzdem wird es den Ältesten wohl bald zu langweilig mit den Kleinen. Der Spagat zwischen den Altersstufen wird immer größer. Deshalb sollte spätestens nach den Sommerferien 2015 eine Teilung dieser Gruppe in eine Eltern-Kind-Gruppe (0-3 Jahre) und eine Kinderturngruppe (3-6 Jahre) stattfinden.

Claudia Koller



Wenn Sie Qualität wollen!

www.hofladen-bornhoeved.de

*Jeden Donnerstag:
frisches gesundes **LANDBROT!***

*Kommen Sie vorbei und kosten Sie!
Wir freuen uns auf Ihren Besuch.*

Hofladen Bornhöved - Kuhberg 11 - Bornhöved

Cheerleading



Im September 2014 gründete Julia Jens mithilfe des Vereinsvorstandes ein Kinder-Cheerleadingteam – ein sogenanntes Peeweeteam. Das erste Training fand am Donnerstag, dem 04.09.2014 statt und die Teilnehmerzahl belief sich zunächst auf 14 Kinder. Dies waren ausschließlich Mädchen aus Schmalensee und den umliegenden Dörfern. Inzwischen nehmen 24 Kinder (nur Mädchen) am Training teil und beginnen, ein richtiges Team zu bilden.

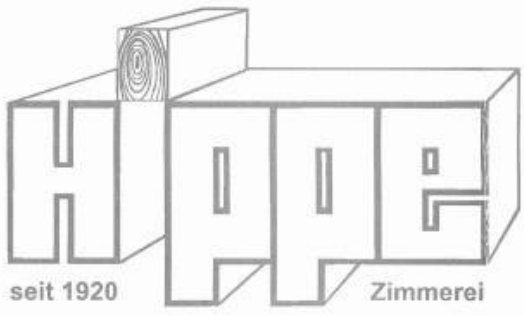
Die Peeweets haben sich „Lil' Butterflies“ genannt und die Teamfarben silber und pink ausgesucht. In diesen Farben wurden nun Cheerbows (Haarschleifen) und Teamwear angeschafft, die während des Trainings und bei Auftritten von den Kindern getragen werden. Was den Kindern jetzt nur noch fehlt, sind richtige Pompoms!

Im November hat Coach Julia erfolgreich den Grundkurs für die Trainer Lizenz –C absolviert, auf den die sportartspezifische Ausbildung folgen soll. Außerdem hat die Spartenleiterin mit der Cheerleadingfirma „Cheercity“ einen Fanshop auf der Website www.cheercity-shop.de erstellt, der speziell auf unser Team zugeschnitten ist. Dort können die Eltern alle Produkte, beispielsweise Teamkleidung, selbstständig bestellen. Dabei sind Druck und Produkt bereits vorbereitet und die Eltern müssen dementsprechend nur noch Größe auswählen und bestellen, wodurch Mühen und Zeit gespart werden können.

**Wohnhäuser
Gewerbliche Gebäude
Neubau und Sanierung
An- und Umbauten**

ZIMMEREI · HOCHBAU
Bauleitung und -beratung
Planung und Bauantrag

Wir bauen mit Holz!



seit 1920 Zimmerei





Dipl.-Ing. Frank Mühlenberg
24638 Schmalensee
Tel. (04323) 80 25 63
www.hippebau.de

Um das Training zu verbessern und den Wunsch der Cheerleader nach mehr Training zu erfüllen, wurden die Übungseinheiten, um eine halbe Stunde verlängert (immer donnerstags von 16:30 Uhr bis 18:00 Uhr).

Mit dieser intensiveren Trainingszeit konnte sich das Cheerteam wunderbar auf seinen ersten Auftritt vor größerem Publikum und dem zweiten insgesamt vorbereiten. Dieser fand beim Knicklauf 2015 statt, der, wie immer, gut besucht war. Hier konnten die Pee-wees ihre erste meisterschaftskonforme „Routine“ präsentieren, die nicht nur Tanz, sondern auch Sprünge, Tumbling (Turnen) und Stunts beinhaltete. Besonders glänzten die Cheerleader bei ihrer ersten großen Pyramide, bei der vor allem den Eltern der Flyer kurz der Atem stockte.

Die Lust auf Auftritte machte den Cheerleadern der erste „kleine“ Auftritt im Dezember 2014 anlässlich der Weihnachtsfeier der SVS Lil' Butterflies und der Kinder vom Kinderturnen „Powerkids“.



Mit Begeisterung dabei: Die neugegründete Cheerleading Gruppe „Lil' Butterflies“



Zum sechsten Mal richtet der SV Schmalensee am Sonnabend, 12. September 2015, sein beliebtes Boßelturnier aus, das bunt gemischte Mannschaften durch die knickreiche Feldmark unserer Gemeinde führen wird. Örtliche Vereine, Freundeskreise oder Familien beladen ihre Bollerwagen und brechen ab 14:00 Uhr vom Sportplatz auf, um abwechselnd die Kugel zu werfen und möglichst mit der geringsten Wurfzahl (als Gruppe) zum Ausgangspunkt zurückzukehren. Dort wird die Siegermannschaft ermittelt und gemeinsam gegrillt. Die Strecke führt über befestigte Wirtschaftswege und ist problemlos zu meistern. Anmeldungen nehmen der Vereinsvorsitzende Henning Pape (Telefon 04323 802631) und Christian Detlof (0170 5520584) bis zum 10. September entgegen.



Boßelsieger 2014: v. l. Harald Saggau, Rolf Medrikat, Helmut Siebke, Gerhard Mühlenberg, Hermann Endelmann, Werner Suhr und Hermann Radloff.



Elfriede Suhr mit den „Lila Damen“ im Duell mit den späteren Siegern.



KREBS Infrastruktur & Betonbau

**KREBS Infrastruktur & Betonbau
GmbH & Co. KG**

Donaubogen 3
24539 Neumünster

Tel. 04321/252007-10
Fax. 04321/252007-20
www.kib-nms.de



Ihr Partner für:

- **Erdbau**
- **Kanalbau**
- **Spezialtiefbau**
- **Betonstraßenbau**



SINUS ARTS Multimedia
Nicolay Keszler
Trainings & Consulting
Dorfstraße 16
23812 Wahlstedt
info@sinus-arts.com
<http://www.sinus-arts.com>

Fon +49 (0) 4554 60 98 535
Fax +49 (0) 4554 60 98 537
Mobile +49(0)171 12 67 325

Dorfquiz 2015



Hiermit laden wir ein zum
Dorfquiz 2015
am
Samstag, 07. November 2015
um
20:00 Uhr
auf dem
Gemeindesaal im Gasthof Voß



Wir gehen mit unseren Kandidaten auf schwungvolle Reise durch eine Vielzahl von Wissensgebieten – von A wie Aktuelles bis Z wie Zoologie. Über kurze Zwischenstopps mit kleinen Geschicklichkeitsspielen lassen sich zusätzliche Punkte erzielen. Gewinner wird, wer am Schluss die höchste Gesamtpunktzahl erreicht. Traditionell sind die Sieger eines Jahres Ausrichter des Quiz im Folgejahr.

Neben Vereinen und Organisationen können auch Teams aus Familien oder Freunden dabei sein. Gespielt wird in 5er-Mannschaften, die alle Rätselfragen gemeinsam beantworten. Die Teilnahme ist gratis.

Anmeldungen nehmen entgegen:

Peter Rutz

Tel.: 04557 981930
Mobil: 0171 9907126
E-Mail: peter.rutz2@t-online.de

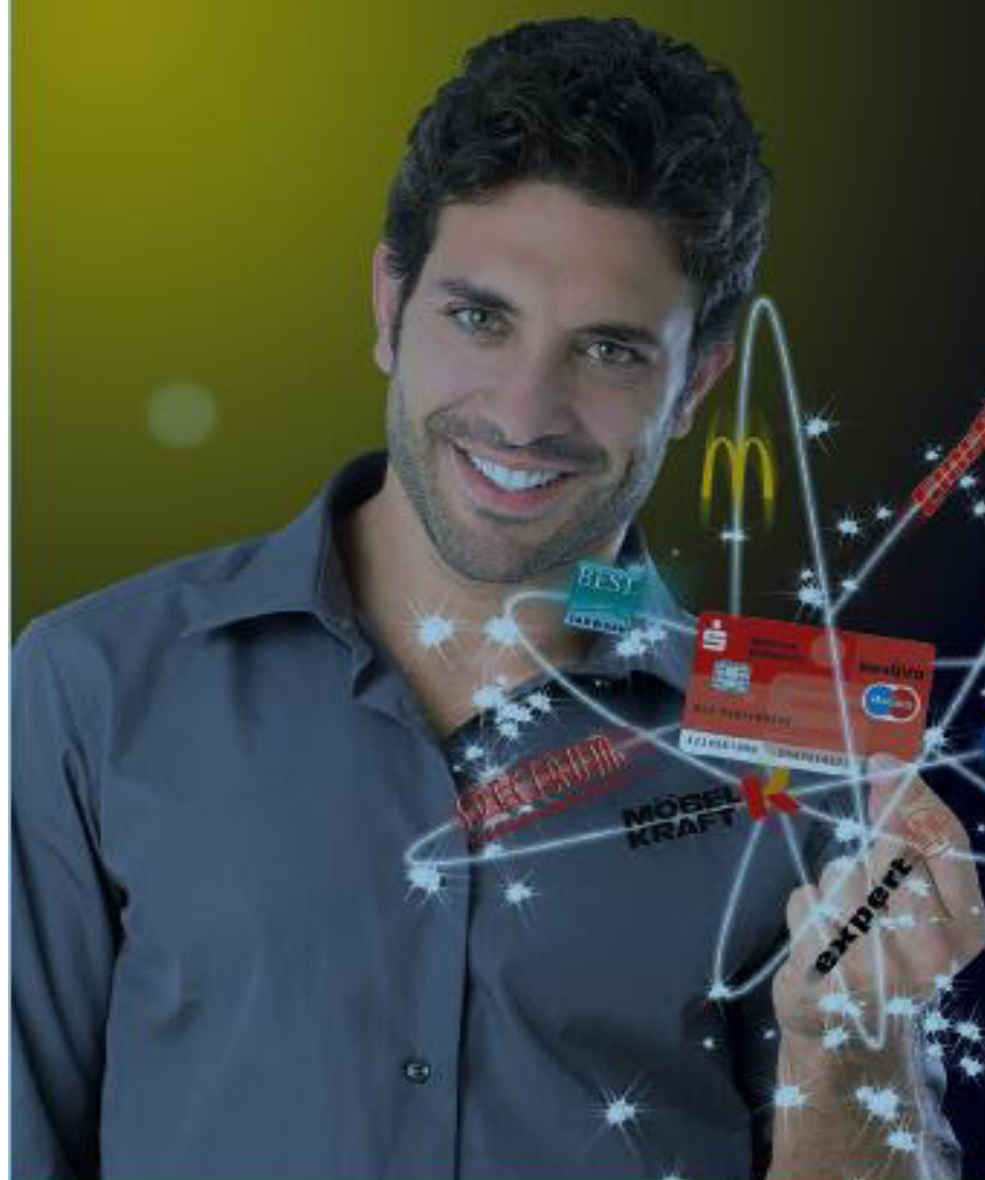
Henning Pape

Tel.: 04323 802631
Mobil: 0160 4743667
E-Mail: h.pape@web.de

Meldeschluss ist Mittwoch, 04. November 2015. Für Kurzentschlossene bieten wir Nachmeldungen direkt vor Veranstaltungsbeginn an.

Wir freuen uns auf einen kniffligen Abend mit Ihnen/Euch!





MeinGiro: Mehr fürs Leben.

Ihr neues Girokonto:

- ✓ mehr Sicherheit
- ✓ toller Freizeitspaß
- ✓ einzigartige Sparvorteile

 **Sparkasse
Südholstein**

MeinGiroster • Pinneberg • Singsberg